

Apodos 102

Por Gina Delucca
Escritora invitada

Continuamos con la segunda parte de esta clase de la Universidad de la Vida, cuyo contenido ha sido perfeccionado por la lengua boricua y sus geniales hablantes. Esto incluye los amados lectores que muy gentilmente han aportado apodos a nuestro repertorio. ¡Gracias!

Como ya mencionamos, los apodos llamativos y originales son parte de Puerto Rico, para bien o para mal. Sí, amigos, este es el país de los apodos, como los pintorescos Churumba, El Amolao, Cucusa, Chemo y Chuchin; y la tele nos ha dado a Sunshine y a la Burbu.

Seguimos ahora en orden alfabético, comenzando con la C. Concha, Conchita y Conchi no tienen nada que ver con caracoles de mar, sino con Concepción. Y a pesar de lo bonito que es el nombre Carmen, no todas serán Carmín, pues habrá muchas Cambu, Cambucha y Carmucha. Los Carlos serán Carli, Cayo y Caíto, como el recaíto. Los Cayetano serán Tano, sin remedio. Por último las Cándidas serán Candy, aunque no sean dulces ni se puedan comer.

Los Daniel son Danny, los David son Davo o Deivid (pronunciado en inglés), y los Diego... quizás son Diegui. Las Dinorah son Dina o Dini, las Débora son Debbie, y las Dorcas... bueno, pronto hablaremos de los apodos genéricos.

Las Eugenia y los Eugenio serán Jeña y Jeño, sin lugar a duda. Las Epifanias y los Epifanios serán Fanny o Fano. Los Enrique serán Quique con Q o Kike con K. Los Eleuterio serán inmortalizados con su apodo de Teyo, aunque también son Teri o Terry. Los Emilio y las Emilia serán Millo y Milla, respectivamente, con ciertas variantes, como Millín. Pero compartirán apodo con los Herminio y las Herminia.

Si te llamas Francisco, tienes muchas alternativas: Franqui, Frank, Paco, Paquito, Paquitín y Paquirri, como el torero. También serán Pancho, Panchito y compartirán a Panchi con las Francisca. De hecho, para el femenino hay variantes añeñas como Fiya. Los Felipe serán Felo, Felipón y por supuesto, Pipe.

Los Guillermo serán Guilo, Guillo, y hasta William. También se les llama Willy, Wilito, Billy y Bilito. Y aunque sean humildes, podrían cargar con un Guille para toda la vida. Por su parte, las Guillermina podrán ser Miña, si no viene un gracioso y las bautiza con Guillotina o algo así. Hay Gladys que son Yayí. Las Gertrudis pueden ser Tula aunque yo conozco una Chucha. Los Gabriel y Gabriela, tan abundantes en estos días, comparten un apodo unisex: Gaby.

Aunque hay un escritor colombiano con Premio Nobel apodado Gabo. Y volviendo a lo del camuflaje, los Gumersindo pueden ser Gume o Sindo, como deseen.

Los Hipólito y las Hipólitas compartirán un Poli. Los Héctor serán Toro y Tori, y los Hermenegildo podrán ser Gildo. Aunque hay uno muy conocido apodado Mereyo. Y las Isabel pueden ser Chabe, Chabel, Chabeli y Chabelo...

Las Julia serán Yuya y los Julio serán Yuyú y Yuyo, aunque conozco un Obdulio también apodado Yuyo. El unisex es Yuyi, aunque sé de un Yuyi que es Eugene. Las Juana serán Juanita, Nita y hasta Juni (que se pronuncia Yuni). Los Jorge serán Georgie, como sus tocayas las Georgina, que también, como yo, podrán ser Gina. Habrá los Yoyi, pero este apodo unisex también aplica a las

Yolanda. Las Josefina serán Fina, Fefa, Josefa, Finín, Fefi y Chefin. Los José, por su parte, serán Pepe, Pepín, Pepito, Pepón, Pepo, Che, Chechi y Cheo, aunque conozco un Eliseo que también es Cheo.

Los Luis suelen ser Luiso, Luisi, Luisin, Wiso, Wi, Wiwi, Wisón y hasta Wisonte. Los Leonardo compartirán el Leo con los Leopoldo y me imagino que con los Leoncio y Leonidas. Las Laura serán Lala, Lauri y Laurín. Las Luz serán obligatoriamente Lucy. Las Lourdes podrán ser Lulu, Luli y Lula.

CONTINÚA...

MUNDILLO INTERACTIVO: Para reacciones y comentarios pueden escribir a gina@mimundillopr.com o por correo al Box 192889 San Juan, PR 00919-2889. Para más información de la autora y ordenar su libro, le invitamos a entrar a www.mimundillopr.com.